

**10% Rabatt**  
AUF 1 TEXTIL-ARTIKEL NACH WAHL  
 Nicht mit anderen Rabatten kombinierbar. Gültig bis 20.07.2015

**BÜSUM**  
Gewerbegebiet - Hafentörn 4  
*So gut geht günstig.*

**STOLZ**  
Das Kaufhaus im Norden

Ebbe & Flut in Büsum				
13 Mo	4:31	11:16	17:11	23:46
14 Di	5:40	12:19	18:18	
15 Mi	0:47	6:43	13:13	19:19

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

**E Frischemarkt** Am Brunnenplatz  
**Volker Claussen** Tel. 04834/95770

**EDEKA**

- **Wäscherei- und Reinigungsannahme**
- **Frisches Obst und Gemüse**
- **Frische Fleisch- und Wurstwaren**
- **Lotto-Annahme**
- **Hauslieferung in Büsum und Umgebung**

Gutfleisch  
**Rindergulasch**  
wie gewachsen, 1 kg  
**€ 6,99**  
 Milram  
**Deutscher Edamer**  
40 % Fett i. Tr., 100 g  
**€ -,59**  
**Deutscher Blumenkohl**  
Kl. I, Kopf  
**€ -,99**

**Geöffnet: Mo.–Sa. 8–18 Uhr durchgehend, So 11<sup>30</sup>–17<sup>30</sup> Uhr**

## Moin zusammen ...

Wer in letzter Zeit mal Richtung Heide unterwegs war, wird es bemerkt haben: Kurz vor dem Ortseingang entsteht gerade ein neuer Kreisverkehr.

Fährt man von Büsum aus über die Nordumgehung in die Kreisstadt, sind damit künftig sechs dieser Asphaltkringel zu überwinden. Und das ist gut so: Kreisel sind ein großer Segen für die Verkehrssicherheit. Aber sie haben auch einen Nachteil: Die Reifen werden ungleichmäßig abgenutzt.

Während normale Kurven auf der Rückfahrt genau gegensinnig zur Hinfahrt durchfahren werden, wird ein Kreisel immer in der gleichen Richtung passiert. Damit legen die rechten Reifen über das Autoleben hinweg einen deutlich längeren Weg zurück als die linken. Das ist zwar keine Tragödie, aber man sollte die Entwicklung im Auge behalten. Am besten, Sie prüfen bei jedem Tankstopp mit der Wasserwaage, ob Ihr Auto schon Schlagseite hat ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan



## „Carcassonne on Tour“

Diese Woche lädt das Team vom Schmidt-Spielebus täglich von 11 – 16:30 Uhr im Foyer des Gäste- und Veranstaltungszentrums zu lustigen Gesellschaftsspielen ein!

Schon seit vielen Jahren begeistert das Spiel des Jahres 2001 des Erfolgsautoren Klaus-Jürgen Wrede jung und alt gleichermaßen. Und nun geht das Spiel auf Sommertournee und schlägt sein Zelt zum Spielen auf. Im Sommer führen die Verlage Schmidt Spiel, Hans im

Glück und Drei Magier Spiele eine spielerische Sommertour in ausgewählten Küstenorten, darunter auch Büsum, durch. Neben dem Highlight Carcassonne sind natürlich auch noch viele weitere Spiele der 3 Verlage mit dabei. So auch das Spiel des Jahres 2011 Qwirkle, mit dem auch Turniere ausgetragen werden.

Selbstverständlich ist das Spielen kostenlos. Das Carcassonne on Tour-Team freut sich auf Ihren Besuch!

## Radtour durch Marsch & Köge

Heute um 10 Uhr starten die „Büsumer Wattenlöper“ Antonie und Bodo Spreu von der Freitreppe am Museumshafen aus zur Radtour durch Marsch und Köge. Die Tour führt zum Teil entlang des Nordseeküsten Radwegs und dem Nationalpark Wattenmeer. Dabei ist man ständig der Natur vor und hinter den Deichen auf der Spur. Es gibt neben der historischen Deichgeschichte, dem Küstenschutz und dem Nationalpark Schleswig-Hol-

steinisches Wattenmeer viel zu entdecken. Auch Vögel lassen sich auf dieser Tour gut beobachten.

*Kostenlos für Gästekarteninhaber, Info unter 04834/3605*

**Mit Panorama-Webcam!**  
**www.buesum-spontan.de**

**Reimann**  
Haustechnik • Wohnaccessoires

Frottier-, Bett-Tischwäsche  
 Wohnaccessoires  
 Badausstattung und  
 Zubehör aller Art  
 Sanitär- u. Heizungsbaumeister  
 Hafenstr. 9 • 25761 Büsum  
 Tel. (04834) 22 90 • Fax 31 49  
 eMail: Reimann-shk@t-online.de

Wetter	Thermometer	Wind	Wolken
<b>Mo</b>	Max: 18 °C Min: 15 °C	7 – 14 km/h Böen – 28 km/h	☁☀
<b>Di</b>	Max: 18 °C Min: 15 °C	8 – 20 km/h Böen – 38 km/h	☁☀
<b>Mi</b>	Max: 18 °C Min: 13 °C	9 – 15 km/h Böen – 29 km/h	☁☀

www.kachelmannwetter.de • www.unwetterzentrale.de

## Was liegt an?

>> **MONTAG, 13.07.**

- 7:00** MS Blauort/Hafenbecken II Hochseeangeln
- 8:30** Mini-Maxi-Club Freie Spielzeit
- 9:30** Hauptstrand Nordseesport
- 9:30** Vitamaris Bewegungsbad in der Gruppe
- 10:00** Freitreppe Museumshafen Radtour durch Marsch & Köge
- 10:30** Kurpark bzw. GVZ Kurkonzert mit Gästeehrung
- 10:30** Vitamaris Bewegungsbad in der Gruppe
- 11:00** Gäste- u. Veransth'zentrum „Carcassonne on Tour“
- 11:00** Vitamaris Therap. Atemgymnastik
- 12:00** Ev. Gemeindehaus Mittagsgesbet
- 13:30** Mini-Maxi-Club Leuchtturm basteln (Anm.)
- 14:00** Eingang Piraten Meer Ossengoot-Wattwanderung
- 15:00** Ankerplatz/Reetdachpav. Wattführung mit Dipl.-Biologen

**Fortsetzung Seite 2**

**REEDEREI CASSEN EILS**

Auf nach Helgoland  
**MS Funny Girl**  
 täglich um 9:30 Uhr  
**Büsum-Helgoland**  
 Karten in der Kajüte am Ankerplatz oder direkt am Schiff  
**Tel. 0 48 34 / 938 220**

*Im Dienste Ihrer Gesundheit  
 Ihre Apotheke in der Fußgängerzone*

**Delphin Apotheke**

Tilse Thiessen  
 Alleestraße 10  
 25761 Büsum  
 Tel. (0 48 34) 90 60  
 Fax (0 48 34) 9 06 60

Blutwertmessung  
 Rollstuhlverleih

**Büsum-Helgoland**  
 tägl. 9:15 Uhr ab Ankerplatz  
3-4 Std. Inselaufenthalt, Rückkehr ca. 18:45 Uhr

**Seehundsbank** (ca. 2 ½ Std.)  
**Mo** 12:00 Uhr  
**Küstenfahrt in See** (ca. 1 Std.)  
**Mo** 10:45, 14:45, 16:15 Uhr  
**Fangfahrt in See** (ca. 1 ¼ Std.)  
**Mo** 9:00\*, 11:00, 13:15 Uhr  
\*zum Sonderpreis

**Reederei H. G. Rahder**  
 Ankerplatz • Tel. 0 48 34 / 36 12

## Was liegt an?

>> **MONTAG, 13.07.**

Fortsetzung von Seite 1

**15:00** Eingang Camping Nordsee  
Wattführung mit Krabbenfischen  
**15:00** Leuchtturm  
Familienwattwanderung  
**15:00** Vitamaris  
Kreativer Kindertanz  
**15:30** Kurpark bzw. GVZ  
Konzert des Kurorchesters  
**16:00** Blanker Hans  
Vortrag: Gezeiten  
**16:00** Strandhaus/Büs. Deichh.  
Schlüsselanhänger-Knüpfkurs  
**17:30** Watt'n-Insel  
Wattenlaufen mit Musik (Fotoshooting)  
**19:00** Kurpark  
Büsum-Videos auf Großleinwand  
**19:30** Mehrzweckhalle  
Kleinkaliberschießen für Gäste  
**20:00** St. Clemens-Kirche  
Sommerabendtreff

## Morgen

Hier ein paar Tipps – das ganze Programm finden Sie morgen in Büsum spontan

**7:00** Feuerwehrgerätehaus  
Wochenmarkt  
**10:00** Freitreppe Museumshafen  
Ortsführung  
**14:30** Blanker Hans  
Schäfer-Stunde  
**19:00** Hauptstrand  
Büsumer Sommer Open Air  
„Roast Apple“

## Tipps

### BIOMARIS®

Gesundheit & Schönheit aus dem Meer  
**BIOMARIS Sommer-Aktion**  
vom 13. bis zum 19. Juli

Bei einem Einkaufswert von mindestens 30 € erhalten Sie ein praktisches BIOMARIS Strand-Duo gratis.\*

\* Set bestehend aus BIOMARIS Wasserball & sonnenmilch LSF 30 pocket. Solange der Vorrat reicht. Nicht kombinierbar mit weiteren Aktionen.

**BIOMARIS SHOP BÜSUM**  
Ehepaar Unger, Südstrand 7A

### Büsumer Bullauge Ausgabe 2014/15

Über 300 Bilder, frische Texte,  
Informatives und Kurioses  
– Alles zum Mitnehmen:



... das Jahresheft von  
„Büsum spontan“  
... das Jahr in Büsum  
auf 92 hochwertigen Farbseiten  
Für € 5,50 in den  
Büsumer Zeitschriftenregalen

## Schlüsselanhänger-Knüpfkurs



Aus Tauwerk geknüpfte Schlüsselanhänger sind ein beliebtes

Erinnerungsstück an den Urlaubsort. Noch mehr beeindruckt kann man die Daheimgebliebenen mit dem Hinweis, das kleine Kunstwerk selbst erschaffen zu haben.

Wie es geht zeigt Jürgen Corell heute um 16 Uhr im Strandhaus von Büsumer Deichhausen.

Der ca. einstündige Kurs ist auf 12 Teilnehmer begrenzt.  
Kosten für Material € 5,-  
Anmeldung im Strandhaus  
unter 04834-3868

## 12 Kilometer durchs Watt

... stehen den Teilnehmern bevor, die sich der „Ossengoot-Wattwanderung“ mit Wattführer Johann P. Franzen anschließen. Heute um 14:00 Uhr geht es zum Ossengoot, einem großen Priel im Watt vor Büsum.

Die Tour ist 12 km lang dauert ca. 4–5 Stunden. Treffpunkt ist der Eingang des „Piraten Meeres“ am Hauptstrandaufgang.

Für diese Tour sollte man sich anmelden und vorbereiten. Infos unter Tel. 04834/9844766

## Büsum-Bilder auf Großleinwand

Videofilmer Bernd Patzelt zeigt Büsum aus seiner Sicht: In vielen Jahren hat er interessante Szenen in und um Büsum gefilmt und aus dem Material fünf DVDs produziert. Ein Zusammenschnitt davon wird heute um

19 Uhr im Kurpark „Open-Air“ auf der LED-Leinwand präsentiert.

Bei ungünstiger Witterung findet die Veranstaltung im Gäste- und Veranstaltungszentrum statt

## Fotoshooting im Watt

Ein besonderes „Wattenlaufen mit Musik“ startet heute um 17:30 Uhr auf der Watt'n-Insel. Diesmal ist ein Fotograf dabei, der Bilder für den

nächsten Büsum-Prospekt aufnimmt. Jeder kann teilnehmen, sofern er sich mit einer Veröffentlichung seiner Bilder einverstanden erklärt.

## Unsere neuen Öffnungszeiten

Mo/Mi/Fr/Sa: Bad 10-20 Uhr; Sauna 12-21 Uhr

Di+Do: Bad 8-20 Uhr; Sauna 12-21 Uhr

(Do: Damensauna 12-17 Uhr)

Sonn- und feiertags:

Bad: 10-19 Uhr; Sauna: 12-19 Uhr

Südstrand 9 · Tel. 04834/909-133 · www.piratenmeer.de



Das Erlebnisbad für Abenteuer und Erholer

## //Auto-Partner Büsum

✓ Reparatur aller Fahrzeugmarken

✓ 24-Std-Pannendienst

Am Bauhof 9

wir verstehen unser Handwerk®  
☎ (0 48 34) 91 84



Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112  
Ärztl. Notdienst 116 117

Anlaufpraxis im Ärztehaus, Westerstr. 30

Apotheken-Notdienst

Tel. 0800 - 00 22 83 oder www.aksh-notdienst.de

Zahnärztl. Notdienst

(04 81) 68 37 17 55

Tierärztl. Notdienst

0700 - 88 22 11 00

## Tipps

### Dalli-Dalli Imbiss

Mahlzeit bei Martens

Mo.: 2 Frikadellen € 5,00

Di.: Kohlroulade € 5,00

Mi.: Kasseler € 5,50

... alles mit köstlichen Beilagen

Bahnhofstr.8 • 04834-2154

### MaliHom

Die 1. Thai-Massage in Büsum

Massagen

Wir arbeiten mit hochwertigen Ölen:

z. B. kaltgepresstes Traubenkernöl als Basisöl

Mo. bis Fr. 9:30 – 19 Uhr • Sa. 9:30 – 16 Uhr  
Bahnhofstr. 27a • Tel. 04834-9847833

www.malihom.de

## Hochseeangeln

MS „Blauort“

Tel. 01717739619

Abfahrt täglich 7<sup>00</sup> Uhr  
Hafenbecken II

### Hotel - Restaurant „Tum Stürmann“

Hafenstr. 11-17 04834/8382

Kalte Gurkensuppe € 3,90

Matjestatar m. Brot € 5,90

Matjes „Lord Nelson“

mit Preiselbeersahne  
und Bratkartoffeln

€ 11,90

Geöffnet täglich 17 – 21 Uhr

### Zurallen Post

an der Fischerkirche • Tel. 0 48 34 / 9 51 00

Hotel und Restaurant  
– frische Pfifferlinge –

Preiswerte Empfehlung im besonderen Restaurant:

Mariniertes Nackensteak  
mit Pfeffersauce, Bratkartoffeln  
und Salat 8,90

Steinbeißerfilet, gebraten,  
mit frischen Pfifferlingen  
und Salzkartoffeln 9,90

Wir empfehlen hierzu 1 Glas  
1/10 ltr. Moselwein 1,-

## Impressum

Gesamtherstellung: Klüwerbung  
Werbeagentur & Verlag e. K.  
Kai Klüwer

Trischenweg 12 • 25761 Büsum

Tel.: (0 48 34) 960 480

Fax: (0 48 34) 960 488

E-Mail: info@buesum-spontan.de

Fotos: Klüwerbung, TMS Büsum,

Veranstalter

Der Verlag übernimmt keine  
Haftung für die Richtigkeit der  
Terminangaben

Anzeigenpreisliste

Nr. 7 vom 29.06.15